

? ca Zcfh'ZØf'GYb]cfYb. 'BYi Y'<c'n`Y[Yb
]a : c fghYf': fY]VUX'Y]b[Yk Y]\h°

æ : fY]VUX': c fgh'f@Ui g]hnŁ'k i fXYb'BYi Y'<c'n`Y[Yb
]bghU``Yfhž'i a 'À'hYfYb'; ÀghYb'a Y\f'?ca Zcfh'ni 'V]YhYb"
CZZ]n]Y``Y', VYf[UVY'Ua'%) "'&`]'&\$&)"



: c fgh'f@Ui g]hnŁž'8 Yi hgW\`UbX'!æ 'VY`YVhYb': fY]VUX'j cb': c fgh
g]bX'gY]h'? i fnYa'`nk Y]'bYi Y'<c'n`Y[Yb']a 'GW\UhhYbVYfY]W\
Ui Z[YghY``h'k cfXYb" '8]YgY'@Y[Yb'V]YhYb'Y]bY'ca ZcfhUV'Y'G]hn!
i bX'@Y[Ya Ø[`]W\Y]h'ZØf'À'hYfY'6UXY[ÀghYž']bgVYgcbXYfY'ZØf
'YbY'a]h'Y]b[YgW\ fÀb_hYf'A cV]'hÀh" '8]Y'⊖]h]Uh]j Y'ghUa a hij ca
GYb]cfYbVY]fUhž'XYf'[Ya Y]bgUa 'a]h'XYb'GhUXhk Yf_Yb': c fgh
; a V<'X]Y':]bUbn]Yfi b['X]YgYf'A U» bU\ a Y'fYU']g]YfhY"'5a'%) "'&`]'&
&\$&)'k i fXYb'g]Y'cZZ]n]Y``Ub'X]Y'GhUXh'ØVYf[YVYb'i bX'ghY\Yb'bi b
ni f'JYfZØ[i b[ž'i a 'XYb'5i ZYbh\U'h]a : fY]VUX'Ub[YbY\ a Yf'ni
[YghU'hYbž'VYgcbXYfg'ZØf'; ÀghYž'X]Y'Ui Z'F c`UhcYb'Ub[Yk]YgYb
g]bX" '8]Y'<c'n`Y[Yb'g]bX'ZYghj YfVUi hi bX'V]YhYb'Y]bY[i hY
5'hYfbUh]j Y'ni f'i b[Ya Øh]W\Yb'K]YgYž'X]Y'j b'XYf'k Ufa Yb
Ŕ\ fYgnY]h'cZi_Ui a 'GW\UhhYb'V]YhYh"

6Y]`XYf` , VYf[UVY`k UfYb`i bhYf`UbXYfYa `XYf` ; YgWÅZhgZØ\fyf`XYf
GhUXhk Yf_Y` : cfgh` ; a V<ž`Øf[`A U_ck g_]žgck]Y`XYf
GYb]cfYbVY]fUh`i bhYf`XYf`@Y]hi b[`j cb`<Y`a i h`@Y» ž`X]Y
6Øf[Yfa Y]ghYf]b`G]a cbY`HUi VYbY`_i bX`ž` `]Ub`5fnhž`XYf`@Y]hYf`XYg
6ÅXYfhYUa gž`UbK YgYbX`"8]Y`GhUXhj Yfk U`hi b[` : cfgh]f@Ui g]hŁ
nY][`h]g]WÅ`YfZFYi h`ØVYf`X]YgYg`9b[U[Ya Ybhi bX`"ÅXhk Y]hYfY
l bhYfbY\`a Yb`Y]bž`g]WÅ`Ub`XYf` :]bUbn]Yfi b[`ni gÅhn`]WÅYf`@Y[Yb
ni `VYhY]] [Yb`"8 Ug`K c\`XYf`Å`hYfYb` ; YbYfUh]cb`ghY`h`\]Yf`_`Uf`]a
: c_i g"

5_h]j `ZØf`GYb]cfYb`]b` : cfgh

8Yf`GYb]cfYbVY]fUh`Yb[U[]Yfh]g]WÅ`Ui WÅ`XUfØVYf`\]bUi g`ZØf`X]Y
Å`hYfYb`A]hVØf[Yf`]b` : cfgh`"ž`XYb`_ca a YbXYb`A cbUHYb`g]bX
j YfgWÅ]YXYbY`J YfUbgH`hi b[Yb`[Yd`Ubhž`X]Y`g]WÅ`i a
gYb]cfYb[YfYWÅhYg`K c\`bYb`i bX`X]Y`G]WÅYf\Y]h]a
GhfU» Ybj Yf_Y\`f`XfY\`Yb`"Gc`Z]bXYh`Y]bY`A]h[`]YXYfj YfgUa a `i b[
a]h`XYa ` ; YgWÅZhgZØ\fyf`XYf` : cfghYf`K c\`bi b[gVUi [YgY`gWÅUZh
ghUhhž`]b`XYf`ØVYf`gYb]cfYb[YfYWÅhYg`K c\`bYb`X]g_i h]Yfh`k]fX`
8]YgY`J YfUbgH`hi b[`]gh`Ua `*`"A Åfn`&\$&) `]a `?Ua]bn]a a Yf`XYg
E i Ufh]Yfg`Ua `6Yf`]bYf`D`Uhn `Ub[YgYhnh"

9]b`k Y]hYfYg`<][` \][` \h]gh`X]Y`J Yf_Y\`fghY]`bY\`a YfgWÅi `i b[ž`X]Y
Ua `&&"A U]`&\$&) `]a `?ca dYhYbnnYbhfi a `ghUhhZ]bXYb`k]fX`ž`i bX
X]Y`" %"6fUbXYbVi f[]gWÅY`GYb]cfYbk cWÅYž`X]Y`j ca `&) "A U]`V]g`%"
ž`b]`&\$&) `[YZY]Yfh`k]fX`" <]YfVY]`k]fX`a]h`Y]bYa ` : `mYf`Ui ZU`Y
J YfUbgH`hi b[Yb`]b` : cfgh`\]b[Yk]YgYbž`XUa]h]g]WÅ`X]Y`GYb]cfYb
U_h]j `VYhY]] [Yb`_ØbbYb"

G]WÅYf\Y]h`i bX`6Uff]YfYZfY]\Y]h]a `5`hYf

9]b`nYbhfU`Yg`H\Ya Už`XUg`Ui WÅ`]b`XYb`J YfUbgH`hi b[Yb`XYg
GYb]cfYbVY]fUhYg`ni f`GdfUWÅY`_ca a hž`]gh`X]Y`6Uff]YfYZfY]\Y]h`
K]Y`k c\`bYb!]a !U`hYf`"XY`VYf]WÅhYhž`g]bX`j]Y`Y`GhØfnY]a `5`hYf
Ui ZGhc`dYfZU`Yb`ni fØW`ni ZØ\`fYb`"8Yg\U`V`k]fX`Ya dZc\`Ybž`X]Y
K c\`bfÅi a Y`g]WÅYf`ni `[YghU`hYbž`i a `XUg`i bZU`f]g]_c`ni
a]b]a]YfYb`" <]Zga]hY`k]Y`<U`hY[f]ZYž`Ub[YdUgghY`A ØVY`\Ø\Yb
i bX`[i hY`6Y`Yi WÅhi b[`g]bX`XUVY]`YggYbn]Y`"

8]Y`GhUXh: cfgh\Uh'a]h'XYf`5i ZghY``i b[`XYf`<c`n`Y[Yb`]a : fY]VUX
 VYfY]hg`Y]bYb`k]W\h[Yb`GW\f]h`i]b`X]Y`f]W\h[Y`F]W\h i b[`[Ya` UW\h"
 6YgcbXYfg`ZØf`À`hYfY`A YbgW\Yb`]gh`Yg`YbhgW\Y]XYbXž`Ui W\`]a
 : fY]Yb`VYe i Ya` i bX`g]W\Yf`D`Uhm`ni`Z]bXYb"8 Ug`9b[U[Ya` Ybh`XYf
 GhUXh i bX`XYg`GYb]cfYbVY]fUhg`]gh`Y]b`NY]W\Yb`XUZØfž`XUgg`X]Y
 6YXØfZb]ggY`XYf`À`hYfYb`; YbYfUh]cb`Yfbgh[Ybca`a`Yb`k`YfXYb
 i bX`XUgg`a`Ub`Ui`W\`]b`XYf: fY]nY]h`ZØf`a`Y`f`?ca`Zcfh`i`bX
 G]W\Yf\Y]h`gcf[h"

⇒g[YgUa`h`nY][hg]W\ž`XUgg`X]Y; Ya`Y]bXY: cfgh`VYghfYVh]ghž`]\fYb
 À`hYfYb`6Øf[Yfb`Y]b`Ub[YbY\`a`Yg`i`bX`g]W\YfYg`i`a`ZY`X`ni`V]YhYb"
 6`Y]VYb`k`]f`[YgdUbbh`Ui`Z`X]Y`ni`_ØbZh[Yb`9bhk`]W`i`b[Yb`i`bX
 ⇒h]Uh]j`Ybž`X]Y`X]YgYb`[i`hYb`?i`fg`ZcfhgYhnYb"

8YhU]`g	
C fh	: cfgh`f@Ui`g]hnłž`8Yi`hgW\`UbX
E i`Y``Yb	<ul style="list-style-type: none"> • k k k "b]YXYf`Ui`g]hn!U`_hi`Y``"XY • k k k "Zcfgh!`Ui`g]hn"XY • k k k "k`c`\bYb!]a`!U`hYf"XY

6Ygi`W\Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`bU[`!VfUbXYbVi`f[`"XY